|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/TRANS/WP.15/AC.1/157/Rev.1 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  5 June 2020  Russian  Original: English |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

**Совместное совещание Комиссии экспертов МПОГ   
и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов**

Берн, 10–11 сентября 2020 года, и Женева, 14–18 сентября

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня**

Пересмотренная предварительная повестка дня осенней сессии 2020 года[[1]](#footnote-1)\* [[2]](#footnote-2)\*\* [[3]](#footnote-3)\*\*\*

Весенняя сессия Совместного совещания, которую первоначально планировалось провести в Берне 16–20 марта 2020 года, была отложена из-за рисков, связанных с распространением коронавируса COVID-19. Теперь планируется провести осеннюю сессию Совместного совещания, которая будет состоять из двух частей:

**Часть А:**  состоится в Берне 10–11 сентября 2020 года (в штаб-квартире Всемирного почтового союза (ВПС) по адресу 4, Weltpoststrasse, Bern; начало в 10 ч 00 мин в четверг, 10 сентября 2020 года); и

**Часть В:**  состоится в Женеве 14–18 сентября 2020 года (во Дворце Наций в Женеве, возобновление работы в 10 ч 00 мин в понедельник, 14 сентября 2020 года).

1. Утверждение повестки дня.

2. Цистерны.

3. Стандарты.

4. Толкование МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ.

5. Предложения о внесении поправок в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ:

a) нерассмотренные вопросы;

b) новые предложения.

6. Доклады неофициальных рабочих групп.

7. Аварии и управление рисками.

8. Будущая работа.

9. Выборы должностных лиц на 2021 год.

10. Прочие вопросы.

11. Утверждение доклада.

1. \* См. также письмо RID-20011-RC Межправительственной организации по международным железнодорожным перевозкам (ОТИФ). [↑](#footnote-ref-1)
2. \*\* Аннотации к повестке дня, а также предварительное расписание будут распространены в качестве документа ECE/TRANS/WP.15/AC.1/157/Add.1/Rev.1. [↑](#footnote-ref-2)
3. \*\*\* Участникам предлагается зарегистрироваться в соответствии с инструкциями   
   по адресу <http://otif.org/en/?page_id=214> с 10 по 11 сентября 2020 года (Берн) и <https://uncdb.unece.org/app/ext/meeting-registration?id=MxDIap> с 14 по 18 сентября 2020 года (Женева). [↑](#footnote-ref-3)